

## THE FIRST GENERAL EPISTLE OF JOHN

<sup>1</sup> Dantsé godeyaadá' nlíni, án daadesiits'aaní, nohwińáá bee daahiit'iiní, daahihiiltsaaní, nohwigan bee nabik'ídaadenlñihí, án Yati' be'ihí'ńáhi, Christ nli;.

<sup>2</sup> (Ihi'naahí ch'í'nah alzaa, án daahihiiltsaa, baa nadaagohiilni', ihi'naa doo ngonel'aa dahí, nohwiTaa yił nlíni, nohwich'í' ch'í'nah alzaahí nohwił baa nadaagohiilni';)

<sup>3</sup> Daahihiiltsaaní la'íi daadesiits'aaní nohwił baa nadaagohiilni', nohwíi aldo' nohwił kł daanjoo doleehíi bigha: nohwiTaa la'íi biYe', Jesus Christ, bił da'anii kł daandlii.

<sup>4</sup> Dázhó nohwił daagozhó doleehíi bigha díi nohwich'í' baa k'eda'iilchii.

<sup>5</sup> Díinko Christ bits'á'dí' daadesiits'aa, áik'ehgo nohwił nadaagohiilni', gádaanohwił'niigo, Bik'ehgo'ihí'nań idindláadíi nli, godiłhikíi dázhó doo la'biyi' golíi da.

<sup>6</sup> Godiłhikíi biyi' nahiikaidá', bił kł daandlii daan'niiyúgo keda'ilchoo, da'anii ágot'eehíi doo bikísk'eh ádaant'ee da:

<sup>7</sup> Áidá' Bik'ehgo'ihí'nań idindláadíi yi' nlihií k'ehgo née aldo' idindláadíi biyi' nahiikaiyúgo, kł daanjoo, áik'ehgo biYe' Jesus Christ bidikíi nohwincho'íi dawa nohwá yidilkqoh.

<sup>8</sup> Nohwincho'íi da'ádih daan'niiyúgo, ích'í' nadaahiich'aa, áik'ehgo da'anii ágot'eehíi nohwiyi' da'ádih.

9 Nohwinchọ́'íí baa nanádaagohiilni'yúgo, Bik'ehgo'ihinań nohwinchọ́'híí bigha nohwaa nágode'aah, ńń da'áníyú át'ée, dábik'ehyú át'ée, áík'ehgo doo bik'ehyú ádaasiidzaa dahíí dawa nohwá nai'eel.

10 Doo hak'i nchọ́'go ádaahiidzaa da daan'niiyúgo, Bik'ehgo'ihinań lé'ılchóhi nliigo ádaahiidle', áík'ehgo biyati'íí doo nohwiyi' golíí da.

## 2

1 Shichagháshé, díí nohwich'í' k'e'eshchii, doo hak'i nchọ́'go ádaaht'íí da doleełhíí bigha. Ndi dahadín nchọ́'go adzaayúgo, nohwiTaa yich'í' nohwá yakti'íí gólíí, Jesus Christ, dábik'ehyú át'éhi:

2 Áń nohwinchọ́'híí bigha bidil idezjoolíí yee na'aznilhi nlii: doo danée zhá da, ni'godzán dágóz'ąą nt'éégo biká' nnee binchọ́'íí áldó' bá.

3 Christ yengon'áání bikísk'eh ádaant'eeyúgo zhá ńń bídaagonlzihií bee nohwił ídaagozi.

4 Dahadín, Shíí ńń bígonsi, niidá' ńń yengon'áání doo bikísk'eh at'ée dahíí, lé'ılchóhi nlii, da'anií ágot'eehíí doo biyi' golíí da.

5 Áídá' dahadín Bik'ehgo'ihinań biyati' yikísk'eh at'éehíí bił nzhooníí dayúweh nłdzil hileehíí bigha łalzaa: díí bee da'anií biyi' daandliigo nohwił ídaagozi.

6 Dahadín, Christ biyi' nshlii, nihií, higaal n'íí k'ehgo higaalgo dábik'eh.

7 Shik'íyú, begoz'aaní doo ńńidéhi bee nohwich'í' k'e'eshchii da, áídá' begoz'aaní doo ńńidá'hi, doo ńńidá' bídaagonłsini. Doo ńńidá'hi begoz'aaní, yati' baa gozhóni dantsé daadesots'ąądí' godezt'i'go daadohts'agi at'ée.

8 Áídá' godilhiíí bech'ígonyáádá' da'anii idindláádíí k'adíí be'idindláádhíí bigha begoz'aaníí ánídéhi at'éé, Christ biláhyú da'anii, nohwíí ałdó' nohwich'í' da'anii: áí begoz'aaníí bee nohwich'í' k'ená'ishchii.

9 Dahadín, Idindláádíí biyi' nashaa, niidá' bik'isn yik'enniihyúgo, án t'ah godilhiíí yiyi' nagháhi at'éé.

10 Dahadín bik'isn bił nzhooníí, idindláádíí yiyi' golíí, áík'ehgo bigha nach'igeehíí da'ádih.

11 Áídá' bik'isn yik'enniihíí godilhiíí yiyi' golíí, godilhiíí yiyi' nagháhi at'éé, hayú deyaa shíhíí doo yígótsı da, godilhiíí bińáá áyisdıđdhíí bigha.

12 Shichagháshé, Christ bizhi'íí biláhyú nohwinchó'híí bigha nohwaa nádaagost'aqahíí bigha nohwich'í' k'e'eshchii.

13 Nnee báyán daanołhíni, Bik'ehgo'ihí'nań, dantsé godezt'i'go golííníí, bídaagonołshíí bigha nohwich'í' k'e'eshchii. Nnee ání nahkaihíí, nchó'i nliłhń bitis daasolıłhíí bigha nohwich'í' k'e'eshchii. Chagháshé daanołhíni, nohwiTaa bídaagonołshíí bigha nohwich'í' k'e'eshchii.

14 Nnee báyán daanołhíni, dantsé godeyaadí' godezt'i'go golííníí bídaagonołshíí bigha nohwich'í' k'eshıłchíí ni'. Nnee ání nahkaihíí, nadaanołwodíí, Bik'ehgo'ihí'nań biyati' nohwiyi' golıłhíí, ła'íí nchó'i nliłhń bitis daasolıłhíí bigha nohwich'í' k'eshıłchíí ni'.

15 Ni'godzáń biká' ágot'eehíí, dagohíí ni'godzáń biká' nandeehíí doo nohwił daanzhóq da le'. Dahadín ni'godzáń biká' ágot'eehíí bił nzhoqyúgo, nohwiTaa bił'ijóóníí doo biyi' golıí da.

16 Ni'godzáń biká' be'ágot'eehíí dawa, kots'ı

nchọ'i hat'ííníí, koṅáá bee nts'i'íksihíí, kohi'na' be'ida'ch'odlííhíí, díí dawa doo nohwiTaa bits'á'dí' da, ni'godzán bits'á'dí'hi ádaat'ee.

17 Ni'godzán la'íí nchọ'go hách'it'iíníí bech'ígowáh: áídá' hadín Bik'ehgo'ihí'nań dahát'íyú ánát'ííhíí dahazhí' golíí.

18 Shichagháshé, nnágodzaahíí biká' ngonyáá: Christ yich'í' nagonłkaadíí hińáh doleekí ba'ikodaanojsi; ilk'idá' Christ yich'í' nadaagonłkaadíí ląągo neheskai; áí bee nnágodzaahíí biká' ngonyáá bídaagonłzi.

19 Áí nohwits'á' dahiskai ni', áí doo bił daandlii dahíí bighą nohwits'á' dahiskai; bił daandlii lék'eyúgo, t'ah bił nahiikai doo ni': áídá' nohwits'á' oheskai, áí bee bígózi, doo bił daandlii dago.

20 Áídá' nohwíí Holy Spirit nohwiyi' golíí, áík'ehgo dawa nohwił ídaagozi.

21 Da'anii ágot'eehíí doo bídaagonłsi dahíí bighą nohwich'í' k'eshchíí da, áídá' bídaagonłshíí bighą, la'íí lé'ichóohíí doo la' da'anii ágot'eehíí bits'á'dí' dago bídaagonłsi.

22 Hadín lé'íłchóhi nlii? Jesus doo Christ nlii da, niihíí, án lé'íłchóhi nlii. Bik'ehgo'ihí'nań doo nohwiTaa at'éé da, niihíí la'íí, Christ doo Bik'ehgo'ihí'nań biYe' at'éé da, niihíí Christ bich'í' nagonłkaadíí nlíni at'éé.

23 Hadín, Christ doo Bik'ehgo'ihí'nań biYe' at'éé da, niihíí Bik'ehgo'ihí'nań nohwiTaa doo yígółsi da: áídá' hadín, Christ Bik'ehgo'ihí'nań biYe' at'éé, niihíí Bik'ehgo'ihí'nań nohwiTaa ałdó' yígółsi.

24 Yati' baa gozhóni dantsé daadesots'aadı' godezt'i'go daadesots'aaníí dayúweh nohwiyi'

golíí le'. Ágádaah'tíyúgo Bik'ehgo'ihí'nań nohwiTaa la'íí biYe' dała' bíl daanohłíí doleeł.

<sup>25</sup> Ihi'naa doo ngonel'ąą dahíí yaaká'yú bee daahinoħnaa doleeł, nohwiłnńiidgo nohwá ngon'ąą.

<sup>26</sup> Dahadín k'izénoħwidilteeh hádaat'iiníí díí baa nohwich'í' k'eshilchíí ní'.

<sup>27</sup> Bik'ehgo'ihí'nań Holy Spirit nohwiká'zhí' áyíílaa, t'ah nohwiyi' golíí, doo hadín nohwił ch'ídaago'aah da ndi nzhq̄: da'án dawa nohwił ch'ígó'aah, án da'anii, doo lé'gochoo da, dánohwił ch'ígon'ąąhíí k'ehgo Christ biyi' daanohłíí le'.

<sup>28</sup> Shichągháshé, án biyi' daanohłíí; áík'ehgo án hiltsehíí bijíí doo bédaahiildzid dago nasiidzjí doleeł, nyáágee doo bińáál ídaa yádaandzı dago.

<sup>29</sup> Bik'ehgo'ihí'nań dábik'ehyú át'éégo bídaagonołsıyúgo, nńee daantı́gee da'áígee ánádaat'ííhíí Bik'ehgo'ihí'nań bichągháshé ádaat'eego bídaagonołsı.

### 3

<sup>1</sup> Bik'ehgo'ihí'nań nohwiTaa ntsolaą bíl daanjq̄, bichągháshé daanohwiłdi'ńiigo: ni'gosdzán biká' nńee doo bídaagołsı dahíí bighą néé ałdó' doo nohwiłdaagołsı da.

<sup>2</sup> Shił daanohshóni, k'adíí Bik'ehgo'ihí'nań bichągháshé daandlı́, hago ádaant'ee doleełíí doo hwahá bígozı́h da: ndi dı́ bídaagonłzı, án hiltsehíí bijíí án ga'ádaant'ee doleeł; da'át'ééhíí k'ehgo daadidiiltséh doleełhíí bighą.

<sup>3</sup> Nńee daantı́gee áík'ehgo Jesus yich'í' biini' tédaat'iıyúgo, Jesus dázhq̄ nzhq̄híí k'ehgo nzhq̄q̄go ádilzı.

4 Dahadín doo bik'ehyú át'ée dahíí, Bik'ehgo'ihí'nań yegos'aaníí áldó' doo yee ílsí da: doo bik'ehyú ágot'ee dahíí Bik'ehgo'ihí'nań yegos'aaníí doo be'ch'ílsí dahíí át'ée.

5 Díínko bídaagonósj, Jesus nohwinchọ'íí yó'oyidi'aahgo nyáá; ła'íí nchọ'íí doo ła' ye'at'ée da.

6 Dahadín án biyi' nliiníí doo nchọ'go at'íí da: ła'íí dahadín nchọ'go at'íiníí doo hak'i bíłsaą da, doo bígósí da.

7 Shichagháshé, hadín nohwich'í' naoch'aa hela': dahadín da'áígee ánát'ííhíí dábik'ehyú át'ée, Bik'ehgo'ihí'nań dábik'ehyú át'ée híí k'ehgo.

8 Dahadín nchọ'go ánát'ííhíí ch'iidn nant'án bits'á'dí'hi at'ée; ch'iidn nant'án godeyaadí' godezt'i'go nchọ'go at'íí. Ch'iidn nant'án ánát'ííhíí ídóldííhíí bighą Bik'ehgo'ihí'nań biYe' nyáá.

9 Dahadín Bik'ehgo'ihí'nań bizhaazhé nliiníí doo nchọ'go at'íí da; Bik'ehgo'ihí'nań ye'at'éhi biyi' nliíhíí bighą: doo hago'at'éégo nchọ'go at'íí da, Bik'ehgo'ihí'nań bizhaazhé nliíhíí bighą.

10 Díí Bik'ehgo'ihí'nań bichagháshé dagohíí ch'iidn nant'án bichagháshé bee bígózí doleek: dahadín doo dábik'ehyú át'ée dahíí, ła'íí doo bik'isn bíł nzhọọ dahíí doo Bik'ehgo'ihí'nań bits'á'dí'hi at'ée da.

11 Díí na'goni'íí yati' baa gozhóni dantsé daadesots'aadí' godezt'i'go daadesots'aahíí át'ée, daanohwigha híł daanjọogo dábik'eh.

12 Doo Cain k'ehgo ádaant'ee da, nchọ'i nliíhń yits'á'dí' nliigo bik'isn náizesdíí. Nt'é bighą yizes-híí? Dabíí bi'at'e' nchọ'dá' bik'isn dábik'ehyú át'ée híí bighą.

13 Shik'íyú, ni'gospdzán biká' nnee nohwik'edaanniihyúgo, doo nohwil díyadaagot'ee da le'.

14 Nohwik'isyú nohwil daanzhōohíí bighā da'itsaah bits'á'dí' ihi'naazhí' daasiikaihíí bídaagonlzi. Dahadín doo bik'isn bił nzhōq dahíí, da'itsaahíí yiyi' golíí.

15 Dahadín bik'isn yik'enniihn ílk'idá' nnee yizes-híjhií k'ehgo at'éhi at'éé: dahadín nnee yizes-híjhií 'ihi'naa doo ngonel'aa dahíí doo yee hi'naa dago bídaagonłsi.

16 Jesus bi'ihina' nohwá nyinné'íí bee Bik'ehgo'ihina' bił'ijóóníí bídaagonlzi: áík'ehgo néé áldó' nohwi'ihina' nohwik'isyú bá ndaan'né' dábik'eh.

17 Dahadín ni'gospdzán biká' be'ihinaahíí dawa yígoyihídá', bik'isn tét'iyéégo yígółsi ndi doo yaa ch'oba' dayúgo, hagot'éégo Bik'ehgo'ihina' bił'ijóóníí bijíí biyi' golíí?

18 Áídá' shichagháshé, da'aniigo lił daanjōogo ilch'odaahi'nii le', doo daazhōgo ádaan'niigo da, doo daazhōgo baa nadaagohiilni' da.

19 Díí bee da'anii ágot'eehíí bits'á'dí' daandliigo bídaagonlzi doleel, la'íí Bik'ehgo'ihina' binadzahgee nohwijíí biyi' nkegohen'ááníí begoz'aa doleel.

20 Nohwijíí yune' doo bik'ehyú ádaant'ee da daandziyúgo, Bik'ehgo'ihina' nohwijíí bitisgo at'éehíí dawa yígółsi.

21 Shił daanoahshóni, nohwijíí yune' dábik'ehyú ádaant'eehíí bídaagonlziyúgo, Bik'ehgo'ihina' binadzahgee doo ndaahiildzid da.

22 Áík'ehgo nt'éhéta bídaahónkeedíí nohwaa yiné', ngon'ááníí bikísk'eh ádaant'ee, ła'íí dábił bik'ehyú ádaant'eehíí bighą.

23 Díínko ngon'áni at'éé, BiYe', Jesus Christ, daahohdłą le', ła'íí kł daanohjoo le', Bik'ehgo'ihí'nań nohwá ngon'ááhíí k'ehgo.

24 Hadín Bik'ehgo'ihí'nań ngon'áni yikísk'eh at'ééhń, Bik'ehgo'ihí'nań biyi' golíí, ła'íí Bik'ehgo'ihí'nań yiwi' golíí. Holy Spirit nohwaa daizné'íí bee Bik'ehgo'ihí'nań nohwiwi' golíigo bídaagonłzı.

## 4

1 Shił daanohshóni, spirits doo dawa daahohdłą da, áídá' spirits bídaanohtahgo bídaagonołsıh, Bik'ehgo'ihí'nań bits'á'dí' daanłi shıhíí, dagohíí doo bits'á'dí' daanłi da shıhíí: Bik'ehgo'ihí'nań binkááyú na'iziidi ádaadil'ini łąągo ni'godzán biká' niheskaihíí bighą.

2 Díí bee Bik'ehgo'ihí'nań biSpirit bídaagonołsı: Spirit daantıígee, Jesus Christ nnee k'ehgo nyáá, niıhíí Bik'ehgo'ihí'nań bits'á'dí' nłini at'éé:

3 Áídá' spirit daantıígee, Jesus nnee k'ehgo nyáá, doo niı dahíí doo Bik'ehgo'ihí'nań bits'á'dí' nłini at'éé da: díí Christ bich'ı' nagonłkaadíí bispirit at'éé, híghągo ba'ikodaanołsı n'íí; da'ái ik'idá' ni'godzán yiká' nłi.

4 Shichągháshé, Bik'ehgo'ihí'nań bits'á'dí'hi daanohłi, áík'ehgo Bik'ehgo'ihí'nań binkááyú na'iziidi ádaadil'ini bitis daasolıi: nohwiwi' golíihń ni'godzán biyi' golíihń bitisgo at'ééhíí bighą.

5 Ni'gosdzán bits'á'dí daanlii: áí bigha ni'gosdzán biká' ágot'eehíi yaa yádaakti', áík'ehgo ni'gosdzán biká' nnee daabidits'ag.

6 Néé Bik'ehgo'ihí'nań bits'á'dí'hi daandlii: dahadín Bik'ehgo'ihí'nań yígótsíníi nohwidits'ag; áídá' dahadín doo Bik'ehgo'ihí'nań yits'á'dí'hi nlii dahíi doo nohwidits'ag da. Díi bee spirit da'aníihíi nlii shíhíi, dagohíi spirit lé'í'choohíi nlii shíhíi bídaagonlzi.

7 Shił daanohshóni, hı daanjoo le': il'ijóóníi Bik'ehgo'ihí'nań bits'á'dí'hi at'éé; dahadín bil'ijóóníi Bik'ehgo'ihí'nań bizhaazhé nlii at'éé, la'íi Bik'ehgo'ihí'nań yígótsi.

8 Dahadín doo bil'ijoo dahíi, doo Bik'ehgo'ihí'nań yígótsi da; Bik'ehgo'ihí'nań il'ijóni nliihíi bigha.

9 Díi k'ehgo Bik'ehgo'ihí'nań bil'ijóóníi nohwıl ch'í'nah alzaa, Bik'ehgo'ihí'nań biYe' dała'áhi ni'gosdzán biká'zhí' nkeyinla', án bee daahin'naa doleelgo.

10 Díinko il'ijóóníi at'éé, doo néé Bik'ehgo'ihí'nań nohwıl daanzhoo'híi bigha da, ndi bíi bil daanjoo'híi bigha biYe' nohwá yínla', bidíi bee nohwinchó'híi bigha nohwá nahiniil doleelgo.

11 Shił daanohshóni, Bik'ehgo'ihí'nań dázho bil daanjoo'híi bigha, néé ałdó' hı daanjoo le'.

12 Doo hak'i hadín Bik'ehgo'ihí'nań yo'ii da. Néé hı daanjoo'yúgo Bik'ehgo'ihí'nań nohwiyi' golíi, nohwıl nzhooníi dayúweh nłdzil hileehíi bigha łalzaa.

13 Díi bee Bik'ehgo'ihí'nań biyi' daagondliigo, la'íi bíi nohwiyi' golíigo bídaagonlzi, dabíi biSpirit nohwaa yiné'híi bigha.

14 NohwiTaa biYe' ni'gospdzán biká' nnee hasdáyiniilgo yinl'a'íi daahihiiłtsaągo baa daagohiilni'.

15 Dahadín, Jesus Bik'ehgo'ihinań biYe' at'éé, nihií Bik'ehgo'ihinań biyi' golíi, bíi ałdó' yiwi' golíi.

16 Bik'ehgo'ihinań bił daanjooníi bídaagonłzi ła'íi daahohiidłaa. Bik'ehgo'ihinań ił'ijóni nlii; áik'ehgo hadín ił'ijóni yiwi' golíinií, Bik'ehgo'ihinań yiwi' golíi, ła'íi bíi ałdó' Bik'ehgo'ihinań biyi' golíi.

17 Ái bigha nohwił'ijóóníi nłdzilgo nohwá łałzaa, Bik'ehgo'ihinań nnee yándaago'aahíi bijii doo daasiite' dago nasiidzi doleełgo ni'gospdzán biká' daagondlii ndi án ye'at'ééhíi néé ałdó' be'ádaant'eehíi bigha.

18 Hadín bił'ijóóníi doo neildzid da; ił'ijóóníi łałzaahíi bee négodzidíi nain'i: hadín neildzidíi bini-godilne'. Hadín neildzidíi bił'ijóóníi doo łałzaa da.

19 Bik'ehgo'ihinań dantsé bił daanjóohíi bigha nohwił daanzhóo.

20 Dahadín, Bik'ehgo'ihinań shił nzhóo, niidá' bik'isn yik'ennihiyúgo, ái lé'ikchóhi nlii: dahadín bik'isn yo'ini ndi doo bił nzhóo dadá', hagot'éégo Bik'ehgo'ihinań, doo yo'ii dahíi, bił nzhóo doleeł?

21 Díi Bik'ehgo'ihinań nohwá ngon'áni at'éé, Dahadín Bik'ehgo'ihinań bił nzhooníi bik'isn ałdó' bił nzhóo le'.

## 5

1 Nnee daantíige Jesus, Christ nliigo yodlaaníi, Bik'ehgo'ihinań bizhaazhé nlii: áik'ehgo dahadín nohwiTaa bił nzhooníi, bizhaazhé ałdó' bił nzhóo.

2 Bik'ehgo'ihinañ nohwil daanzhoogo, ngon'aání bikísk'eh ádaant'eeyúgo, áí bee Bik'ehgo'ihinañ bichagháshé nohwil daanzhoogo bídaagonlji.

3 Bik'ehgo'ihinañ ngon'aání bikísk'eh ách'ít'ééhíí, án koł nzhóni at'éé: án ngon'aání bikísk'eh ách'ít'ééhíí doo nyee da.

4 Dahadín Bik'ehgo'ihinañ bizhaazhé nliiníí ni'godzáń biká' ágot'eehíí yitis nlii: nohwi'odla'íí bee ni'godzáń biká' ágot'eehíí bitis daandlii.

5 Hadín ni'godzáń biká' ágot'eehíí yitis nlii? Dahadín Jesus Bik'ehgo'ihinañ biYe' nliigo yodlaaníí zhá.

6 Jesus Christ tú hik'e dił biłgo bee nyáá, doo dá tú zhá bee da; tú hik'e dił biłgo bee nyáá. Holy Spirit da'anii nliihíí bighá da'aniiigo baa nagolní'.

7 Taagi yaaká'yú da'aniiigo baa nadaagolní', nohwiTaa, hik'e Yati' nliini, la'íí Holy Spirit: áí taagihíí dała'áhi at'éé.

8 Taagi ni'godzáń biká' da'aniiigo baa nadaagolní', Holy Spirit, hik'e tú, la'íí dił: díí taagihíí dáłekt'eego ádaanii.

9 Nnee nadaagolní'íí hodaayélts'aą, áídá' Bik'ehgo'ihinañ nagolní'íí itisgo ádaanzigo hodaayélts'aągo nht'éé: áí nagolní'íí dabíí biYe' yaa nagolní'híí át'éé.

10 Dahadín Bik'ehgo'ihinañ biYe' yodlaaníí, dabíí da'anii na'goni'go yígótsi: dahadín Bik'ehgo'ihinañ doo yodlaą dahíí, lé'ilchoogo áyíłsi; biYe' yaa nagolní'íí doo yodlaą dahíí bighá.

11 Díinko yaa nagolní'íí át'éé, Bik'ehgo'ihinañ ihinaa doo ngonel'aą dahíí nohwaa daidez'aą, díí ihinaahíí biYe' yiyi' golíí.

12 Dahadín Bik'ehgo'ihinañ biYe' yigoyikííhíí ihinaa doo ngonel'aa dahíí yee hinaa; dahadín Bik'ehgo'ihinañ biYe' doo yigoyikíí dahíí doo áik'ehgo hinaa da.

13 Díí k'eshchiiníí nohwíí, Bik'ehgo'ihinañ biYe' daahohdlaaníí nohwich'í' k'eshchíí; ihinaa doo ngonel'aa dahíí bee daahinohnaa bídaagonłsı doleełhíí bigha, la'íí Bik'ehgo'ihinañ biYe' bizhi' dayúweh daahohdlaa doleełgo.

14 Díínko bee bada'óndlii, nt'éhéta biká da'ohiikaah, bíí hát'íiníí bik'ehgoyúgo, nohwidits'ag:

15 Nt'éhéta biká da'ohiikaahgee nohwidits'ago bídaagonłziyúgo, biká da'ohiikaahíí daasiit'ıdgo bídaagonłzı.

16 Dahadín bik'isn ncho'íí doo bigha da'itsaah dahíí ye'at'ıgo yo'ııyúgo, yigha okaah le', áik'ehgo ncho'íí doo bigha da'itsaah dahíí ye'adaat'iiníí Bik'ehgo'ihinañ ihinaahíí bá baa daide'aah doleeł. Ncho'híí bigha da'itsaahíí gólíí: áí bigha hadín okaah le' doo dishıı da.

17 Doo bik'ehyú ánách'ot'ıı dahíí dawa ncho'ihíí át'éé: áídá' ncho'íí doo bigha da'itsaah dahíí gólíí.

18 Dahadín Bik'ehgo'ihinañ bizhaazhé nliiníí doo ncho'go at'ıı dago bídaagonłzı; Bik'ehgo'ihinañ biYe' nł'éégo bistıı, áik'ehgo ncho'i nliıhn doo bíhi'náh dago ábıłsı.

19 Bik'ehgo'ihinañ bits'á'dí' daandlııgo bídaagonłzı, áídá' ni'gosdzán dágoz'aa nt'éégo ncho'i nliıhn yebik'eh.

20 Bik'ehgo'ihinañ biYe' nyáágo nohwıl ıdaagozıgo ádaanohwizlaahíí bídaagonłzı,

Bik'ehgo'ihí'nań da'anii nlíni bídaagonlzi doleelgo; dabíí da'anii nlíni biyi' daagondlii, biYe', Jesus Christ biyi' daagondlii. Díí Bik'ehgo'ihí'nań da'aníhi, la'íí ihí'naa doo ngonel'ąą dahíí át'ée.

<sup>21</sup> Shichagháshé, nadn'ái bee daach'okąhíí bits'á'zhí' ádaanoht'ee. Doleelgo at'ée.

**The New Testament of our Lord and Saviour  
Jesus Christ  
New Testament in Apache, Western (US:apw:Apache,  
Western)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Western Apache (Apache, Western)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

**Copyright Information**

© 2012, Wycliffe Bible Translators. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Apache, Western

**© 2012, Wycliffe Bible Translators. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-21

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 31 Aug 2023

22cab38e-86e0-5c5b-8972-5c0fa467c049